

PROGRAMME				
Sa. 15/03 > Di. 23/03	Toute la journée	PARCOURS URBAIN ASCENSIONNEL	Centre-ville	
Sa. 15/03	13:30   14:30   15:30	BALADES ÉMOTIONNELLES	Centre-ville	
Ve. 10/01 > Di. 23/03	08:30 - 18:00	CHARLEROI, TA VILLE	Bibliothèque de l'UT	6
Sa. 15/03 > Di. 23/03	10:00 - 18:00	MA VIE, JE L'EXPRIME	Point Jaune	2
Sa. 15/03	10:30	BASHÔ	Bibliothèque de l'UT	6
Sa. 15/03	10:00 - 14:00	NOVLANGUE	Eden	4
Sa. 15/03	19:00 - 23:30	CHANTONS LA RÉVOLUTION ?	Les Écuries	7
Di. 16/03	16:00	COCO & CO	Eden	4
Lu. 17/03 > Ve. 21/03	Toute la journée	NOTRE VILLE EN MOTS	Rue de la Digue	3
Me. 19/03	10:00	MOTS DES TOILES	MBA	5
Me. 19/03	14:30	COCO & CO	Eden	4
Je. 20/03	19:30	SLAM DE POÉSIE	Eden	4
Ve. 21/03	08:30 - 16:00	APPROPRIATION DU FRANÇAIS PAR TOUS	Eden	4
Ve. 21/03	20:30	ANNE-JAMES CHATON	Vecteur	1
Sa. 22/03	14:00	MOTS DES TOILES	MBA	5
Di. 23/03	15:00	LES MOTS PRENNENT L'AIR	Bibliothèque de l'UT	6
Lu. 24/03 > Ve. 28/03	20:00	L'ÉTRANGER	Eden	4

# PARCOURS URBAIN ASCENSIONNEL

## INSTALLATION ARTISTIQUE

Du samedi 15 au dimanche 23 mars

**Gare du Sud** > **Vigie de l'UT** - Bvd Roullier, 1

DEPART

Gratuit

Infos: 071/202 995

Les mots ont envahi Charleroi. De la ville basse à la ville haute, sans jamais s'essouffler, les habitants de Charleroi vous racontent leur ville.

Après plusieurs mois d'ateliers dans de nombreuses écoles et associations, ils révèlent leurs écrits à fleur de trottoir ou en lisère de chantier. Venez à la rencontre de leurs élans de poésie et de leurs

revendications, de leurs rêves et interrogations, de leurs coups de gueule ou de folie. Vous déambulerez également parmi de foisonnantes récoltes: déclarations d'amour à la ville par Charleroi Centre-ville, sous-bock langagiers proposés par le CIEP du MOC, paroles d'écoles par Inti Théâtre intl, causeries sur les lieux publics par la Compagnie Maritime, créations cubiques issues de l'appel à projet de SMartbe, haïkus ou petits morceaux de poésie distribués par les commerçants du Centre-ville.

Sur le ring, n'oubliez pas de lever les yeux, Sébastien Lacomblez et Antoine Boute poursuivent leur Entreprise d'Optimisation du Réel (EOR) et se réapproprient l'espace publicitaire.

Au milieu de cette effervescence urbaine et langagière, un fil de mots peu à peu émerge comme un poème qui se construit.

# MA VIE, JE L'EXPRIME

## EXPOSITION

15, 17, 19 & 21 mars - de 10:00 à 18:00

**Point Jaune** Rue du Palais, 12 - Charleroi

Gratuit

Infos: 071/333 200

Point Jaune accueille 24h/24 les jeunes et leurs familles désirant se confier. L'an dernier, elle lançait un projet d'ateliers pluridisciplinaires et intergénérationnels proposant aux ados de raconter leur réalité, leurs espoirs et leurs doutes mais également de porter leur parole pour qu'ils se sentent entendus par leurs pairs, les professionnels, les instances. Place maintenant au résultat qui laisse la porte ouverte à l'échange, au débat et aux propositions.

# BASHÔ

LECTURE THÉÂTRALISÉE - JEUNE PUBLIC

Cie Inti Théâtre intl

Samedi 15 mars - 10:30

**Bibliothèque de l'UT** Bvd Roullier, 1 - Charleroi

Dès 9 ans

Gratuit

Réervations: 071/531 490

Connaissez-vous le haïku ? C'est le plus petit poème du monde, créé pour saisir une émotion. Bashô nous parle de la vie d'un fils de samouraï qui renonça à une carrière de guerrier pour se consacrer à la poésie. Voyageant dans le Japon du 17<sup>e</sup> siècle, il répandit la connaissance du haïku et en fit l'une des formes littéraires les plus populaires de son pays. Rythmée par une flûte, cette lecture invite à l'écoute profonde et à la découverte d'un tableau vivant qui se compose à partir de rouleaux de papier de riz, d'origamis, d'encens...

# 15-23 MARS

# CHARLEROI 2014

# VILLE DES MOTS

# BALADES ÉMOTIONNELLES

## VISITE GUIDÉE

Samedi 15 mars - Départ à 13:30 | 14:30 | 15:30

**Gare du Sud** DEPART

Gratuit

Réervations: 071/202 995

Soyez les premiers à arpenter l'un des trois parcours urbains de Charleroi ? Nos guides ÉMOTIONNELS vous enchanteront lors de balades inédites mêlant réalité et imaginaire, événements historiques et souvenirs, évidences complètement fausses et secrets bien gardés.

Lors de ces visites, vous croizerez le chemin de citoyens guides et de comédiens de la Cie Arts Nomades qui utilisent les mots et leur pouvoir pour tordre la réalité et éveiller l'esprit aux petites surprises du quotidien. Des haltes sont prévues dans les divers lieux partenaires pour vous réchauffer, vous désaltérer et découvrir les ateliers en cours.

# CHARLEROI, TA VILLE

## EXPOSITION DE MATHIEU BAUWENS ET FIDÉLINE DUJEU

Du vendredi 10 janvier au dimanche 23 mars

Lundi au vendredi de 8:30 à 18:00

Samedi de 8:30 à 12:30

**Bibliothèque de l'UT** Bvd Roullier, 1 - Charleroi

Gratuit

Infos: 071/531 490

Des photos de Charleroi et des textes disent la couleur et le gris, l'abandon et la renaissance, la décrépitude et l'espérance... C'est l'histoire de celui qui est né à Charleroi et dont les racines hésitent en permanence à en pénétrer l'histoire, celui qui n'est jamais sûr de vouloir rester mais ne parvient pas à partir.

Suite à la visite, la Bibliothèque propose aux groupes scolaires et associatifs des ateliers d'écriture avec Fidéline Dujeu.

# NOVLANGUE CURE DE DÉSINTOX ANTI-LANGUE DE BOIS

## ATELIER

Samedi 15 mars de 10:00 à 14:00

**Eden** Bvd Bertrand, 1 - Charleroi

Dès 15 ans

Gratuit

Infos: 071/641 307

Ne dites plus *exploité*, dites *défavorisé*, ne dites plus *licenciement collectif*, dites *plan de sauvegarde de l'emploi*. La novlangue, c'est ce nouveau langage parlé par les politiciens, les patrons, les experts... Supprimez les mots pour dire la vérité et vous supprimerez la possibilité de dire, tout simplement. Remplacez les mots par d'autres et vous modifierez la perception du problème. Grâce au Centre Jeunes Taboo, apprenez à reconnaître la novlangue partout où elle se cache, et reprenez le pouvoir sur les mots ?

# MOTS DES TOILES

## VISITE GUIDÉE THÉÂTRALISÉE

Mercredi 19 mars - 10:00

Samedi 22 mars - 14:00

**Musée des Beaux-Arts**

Place du Manège, 1 - Charleroi

Gratuit

Infos: 0472/122 038

À l'appel du guide, les visiteurs s'avancent... Musique et poésie les accompagneront d'une œuvre à l'autre et ce, dans une atmosphère fantastique, propice à l'émotion et à l'enchantement. Parmi les guides, retrouvez le Collectif Citoyen Créa d'Âmes ainsi que des primo-arrivants de l'Espace Citoyen Porte Ouest. Inspirés et touchés par les artistes exposés, ils vous feront vivre une visite grandiose autour de la thématique de *la ville* réelle, imaginaire ou souvenir ?

# COCO & CO

JEUNE PUBLIC

Cie Skat Théâtre

Dimanche 16 mars - 16:00

Mercredi 19 mars - 14:30

**Eden** Bvd Bertrand, 1 - Charleroi

Dès 6 ans

Adultes: 7/6 euros / Enfants: 6/5 euros

Infos: 071/202 995

Le maître de la basse-cour s'est fait la belle, il faut assurer sa succession. Mais qui prendra sa place à la tête de l'entreprise familiale ? L'histoire a peu d'importance, elle sert de prétexte à un pastiche hilarant et plutôt péchu. Imaginez une comédie musicale avec des poules qui caquetent et font des claquettes et un poussin coq'n'roll... Coco & Co se chargera du reste ? C'est la folie dans le poulailler ?

# NOTRE VILLE EN MOTS

## INSTALLATION ARTISTIQUE

Du lundi 17 mars au vendredi 21 mars - toute la journée

**Funoc** Rue de la Digue

Gratuit

Infos: 071/270 600

La FUNOC propose un parcours ascensionnel dans la rue de la Digue pour souligner sept lignes de force passées, présentes et futures de notre belle Cité. Les stagiaires de la Funoc présenteront des installations plastiques et des animations de rue afin de jouer avec les mots.

Animations les mardi 18 et jeudi 20 mars de 10:00 à 12:00.

# APPROPRIATION DU FRANÇAIS PAR TOUS

## COLLOQUE

Vendredi 21 mars - de 8h:30 à 16:00

**Eden** Bvd Bertrand, 1 - Charleroi

Gratuit

Réervations: 071/202 995

À côté des dispositifs classiques d'apprentissage du français, les structures culturelles et socioculturelles de la Fédération Wallonie-Bruxelles viennent compléter le travail des formateurs au sein des classes à travers des pratiques culturelles et artistiques en introduisant une dimension de plaisir.

L'objectif du colloque consiste à s'interroger sur le rôle de l'action culturelle dans l'appropriation du français à travers différentes questions: que fait la culture ? Comment organise-t-elle son action ? Quel est l'impact de cette action sur l'insertion linguistique des personnes ?

# ANNE-JAMES CHATON

## CONCERT

Vendredi 21 mars - 20:30

**Vecteur** Rue de Marcinelle, 30 - Charleroi

5 euros

Infos: 071/278 678

Charleroi accueille pour la première fois l'artiste français Anne-James Chaton qui nous présente son projet solo: *Décade*. Les différents morceaux s'ouvrent sur une lecture quasi liturgique de portraits, construits à partir de listes d'actions et de faits objectifs énoncés au présent. Arnaud Eekchout, lui, nous propose *Noise is full of word*. Un texte est généré au hasard au rythme d'une guitare électrique et amène une réflexion sur l'erreur, l'accident, l'aléatoire.

Cette soirée centrée sur l'expérimentation langagière sera suivie d'un DJ set aux baragouinages sympathiques.

# LES MOTS PRENNENT L'AIR

## LECTURE COLLECTIVE

Clôture

Dimanche 23 mars - 15:00

**Bibliothèque de l'UT** Bvd Roullier, 1 - Charleroi

Gratuit

Infos: 071/202 995

Et si vous veniez avec un mot ou deux, quelques phrases écrites de votre plus belle plume, piochées dans un livre ou même pendant le parcours urbain ? Vous pourriez les lire, les crier ou les chuchoter, les faire lire aussi, si vous préférez. La compagnie Arts Nomades sera là pour vous accueillir et organiser une lecture collective. Après les avoir fait décoller pendant une semaine, nous ferons atterrir tous ces mots sur la bande sonore de *Charleroi, Ville des Mots*. À partir de 17:00, nous nous poserons ensemble pour prendre un verre en musique.

# L'ÉTRANGER

## THÉÂTRE

Du lundi 24 au vendredi 28 mars - 20:00

**Eden** Bvd Bertrand, 1 - Charleroi

Plein: 14 euros / Abonné: 9 euros

Infos: 071/202 995

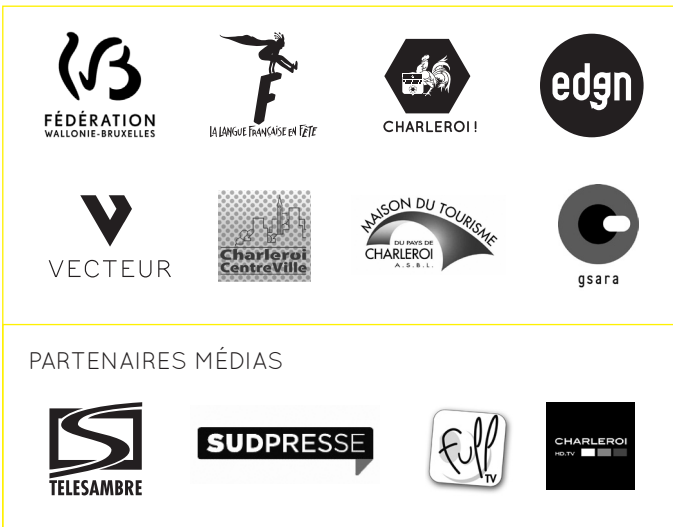
Pour poursuivre et terminer le festival en douceur, retrouvez une adaptation brillante et épurée du célèbre roman de Camus. À l'enterrement de sa maman, Meursault ne paraît pas affecté. Il semble indifférent à tout et à tous. Nous l'accompagnons ensuite au fil de sa vie, dans la chaleur moite de l'Algérie française des années 40. C'est lorsqu'il commet un meurtre, presque par hasard, que sa vie bascule. Il prend conscience qu'il avait peut-être été jusque-là étranger à lui-même, à sa propre existence...

# CHARLEROI VILLE DES MOTS

## WWW.LESMOTS-CHARLEROI.COM

# LA LANGUE FRANÇAISE EN FÊTE

## WWW.LALANGUEFRANCAISEENFETE.BE



CHARLEROI VILLE DES MOTS S'INSCRIT DANS LE CADRE DE LA LANGUE FRANÇAISE EN FÊTE.

UN PROJET À L'INITIATIVE DE LA FÉDÉRATION WALLONIE-BRUXELLES.

UNE CO-ORGANISATION DE L'EDEN ET DU VECTEUR.

AVEC LE SOUTIEN

ARTISTIQUE DE :

Ariane Payen, Arts Nomades, la Compagnie Maritime, Fidéline Dujeu, Gisr, Inti Théâtre intl, Marie-Claire Blaimont, Sébastien Lacomblez et Antoine Boute (E.O.R.), le Théâtre de la Guimbarde et Veronika Mabardi.

EN PARTENARIAT AVEC : Article 27, Avanti, l'Académie de Musique de Couillet, l'Académie de Musique de Gosseries, l'Académie des Beaux-Arts de Charleroi, l'AMO Point Jaune, l'ASBL Charleroi Centre-Ville, la Bibliothèque Arthur Rimbaud, les Bibliothèques de Mont-sur-Marchienne, Dampremy et Monceau, la Bibliothèque de l'UT, le Centre d'Action Laïque, le Centre Jeunes Taboo, CIEP du MOC, le Ciné Le Parc, le Conservatoire de Charleroi, le CPAS de Charleroi et les Espaces citoyens de Marchienne Porte Ouest, Marchienne Docherie et Dampremy, Créa d'Âmes, le CRIC, L'Essentiel, les Femmes Prévoyantes Socialistes, For'J, FUNOC GSARA, Latitude Jeunes, Lire et Écrire Charleroi Sud-Hainaut, la Maison du Conte de Charleroi, la Maison du Tourisme du Pays de Charleroi, le Musée des Beaux-Arts, Oryx, le Plan de Cohésion Sociale de la Ville de Charleroi et les Maisons de quartier de la Broucherette, de Gilly Sart-Allet et du Rottiau, SIMA Charleroi ASBL, SMartbe et Vie Féminine.